

Колхоз бусы

ВКП(б)-лэн
Зураинскэй
райкомезлэн но
райсоветлэн
исполкомезлэн органы

ТРУДЯЩИЙЕСЛЭСЬ ТАЗАЛЫКСЭС УМОЯТОН УЖЕЗ ВЫЛЙ УДЫСЭ

Советской здравоохранения азыпалан сылэ почетной задача—котыкыче портэм производствосысь рабочийёсыз, колхозник'ёсыз, служащийёсыз лечениен обслуживава карыны но образиво тупатыны санитарно-профилактическ ой ужез. Та задача обяызатъ каре здравоохраненилэсь органзэ перестроитъся карисыкыны, пуктыны вань медицинской ужасьёслэсь вниманизэс коренной влпрос'ёсыз разрешитъ карыны, кудйз герзаськемын медицинской обслуживаниен промышленной поселокёсын но городёсын.

Здравоохраненилэн Народной Комиссарилэн, партилэсь но правительстволэсь постановленизэ уж вылын ортытыса, ортытыз бадзым уж сельской сетез юнматонь. Будйзы медицинской учреждениос но больницы койкаос. Тани асьме районь 1934 арын ваньмыз больницы койкаос 23 ке вал, туэ 58 койкани. Районмэ ныйль фельдшерской, кык акушерской, дас сизым трахоматозной пункт'ёс лыд'ясько.

Районной больницын кылдытэмын но оборудовава каремын хирургической, акушерско—гинекологической, зубной кабинет, кылдытэмын кышноослы но пинал'ёслы консультация, венерической пункт но мукет'ёсыз.

Медицинской пункт'ёс вёлмемен валче ик було квалифицированной медицинской ужасьёс но. Районамы 1934 арын средней медперсонал'ёс 11 мурт гинэ вал, нош туэ 34 мурт ни.

Здравоохраненилэн ужезлэн умояменыз валче умя трудящийёсыз лечитъ карон. Сое луэ возматыны конкретной факт'ёсын. Красной Армиылэсь радзэ пополнять карисыкомы исключительно здоровой мурт'ёсын. 1940 арын призывник'ёс одйгез кылытэк ваньмыз ярызы армие. Трахомаен висисьёслэн лыдзы, 1937 арен 40шагыса. 13 процентлы синйз. Умой ужало трахоматозной пункт'ёс Чубоевской, Котегуртской но Быдзимощурской сельсовет'ёсын.

Трахомаен нюр'яськон урод мынэ Тюлиевской, Сепской, Сепожской сельсовет'ёсын. Со зависеть каре солэсь, что тырмы уг нюр'ясько та сельсоветёсысь сельисполком'ёслэн колхоз'ёслэн председателёссы трахомаен. Трахома тозной сестраослэсь заседаниосазы отчетсэс уг кылскало.

Здоровой адыми может заразиться карисыкыны трахомаен но мукет висен'ёсын одйг мунчоын трос

кузя пырыку. Кылсарысь Тюпти сельсоветын 13 колхоз'ёс, кудаз 225 корка лыд'яське, нош та сельсоветын 80 гинэ мунчоы, соос одйгез сяна санитарной правилоос'я соответствовать уг каро. Сыче ик уж колодчаосыз благоустроить карон сярсы но. Тани Сепож сельсоветын 170 колодча лыд'яське, куд'ёссэ али ик коты пыцца, соответствовать уг каро санитарной требованилэн правилоосыз'я. Таос ваньмыз луо заразной висен'ёслэн источникеныз.

Вератэк уг луы сое но, сельисполком'ёслэн председателёссы лечебной пункт'ёсыз тупат'ян сярсыс ёжыт сюлмасько. Кылсарысь Тюптиевое сельсоветын быдэс ар ой вал трахоматозной пунктлы корказы, соин ик трахсестра висисьёсты квартиразы принимать карылыз. Сыче ик уж вал Тышур, Пулыб но Туга колхоз'ёсын. Б-Пурга сельсоветын фельдшерской пункт кырыжам корканвал, кытын толалтэ кынмылылыз подоваос.

Ваньмыз та факт'ёс верало райсоветлэн исполкомезлэсь, райздравлэсь но сельисполкомлэн председателёссылэсь здравоохраненилэсь ужзэ дун'ямтэзэс. Пёртэм заразной висен'ёслэсь мозытскыны понна чытыгылык луыны кулэ. Котыкуд колхозниклэн, служащойлэн, рабочийлэн коркаез чылкыт мед луоз, котыкуд адыми лыз нимаз 4ушкон, валес. Лэсьтылоно общественной мунчоос, столовойёс. Азбар'ёсыз, ульчаосыз озеленить кароно.

Здравоохраненилэн ужаз одйгеныз тырмытэныз луэ со, что ёжыт пунктэмын профилактической уж кол-

хозник'ёс пёлын. Клиент'ёс пёлын валэктон уж нуэм интые медработник'ёслэсь кылод соосын грубо обращаться карисынемзэс (Бушмакина, Булдакова но мукетыз).

Медперсонал пёлын техникуба регулярно уг орты. Соин ик куд-огез фельдшер'ёс висенэз шонер определить уг каро. Ключевка сельсоветысь Лекомцев фельдшерын 10-тй арзэ ужани. Озыы ке но висенэз определить карыны уг быгаты. 1940 арын вал сыпной тифен висен случай солэн участказ, но Лекомцев гриппен висё шуыса лечитъ карыны выриз. Трос шараяськыло сыче справкаос, кудаз гожтэмын „мозытоно ужамлэсь кык нуналлы“. Тодмо өвёл марчислоысен ужамлэсь мозмытоно. Т-Пургаысь Стрелкова трахсестра Сурсовайчик колхозысь колхозниклы висисьтэм синэ цынквой капли тырылыз.

Валамон котыкудйзы налкышноослы мар быдча значение иметь каре партилэн но правительстволэн аборт лэсьтонэз запрети карон сярсы потэм постановленизы, но однак лүккэм аборт лэсьтонлэн выжыез кылемын на, тае подтверждать каро выкидыш луылэм факт'ёс.

Здравоохраненилэн ужасытыз та тырмытэоссэ выжыеныз ик быдтыны понна кулэ кутскыны вань общественностылы, нимысь райсозеглэн исполкомезлы, здравоохраненин ужасьёслы, сельисполкомлэн, колхоз'ёслэн председателёссылы со вылысь, чтобы одйг случай но мелаз луы трахомаен но мукет заразной висен'ёсын висисьёс но соин заразиться карисыкылон'ёс.

Всесоюзной Сельскохозяйственной Выставканын

Первой майлэн нимыныз нимам колхозлэн конфермаез (Винницкой район, Винницкой область) бёрсе кунинь ар 4оже ВСХВ-лэн участникез луэ.



ВСХВ-лэн участникез комсомолец-конюх Д. М. Ваклюк молодняк'ёсын.

Сельскохозяйственной культураослэн вредительёссылы пумит нюр'яськон ужрад'ёсты ортытылаэн мынэмез сярсы

Удмуртской АССР-лэн Народной Комиссар'ёсызлэн Советсылэн но ВКП(б)-лэн Обкомезлэн бюроезлэн постановленизы

Проверить карыса тодэмын, что сельскохозяйственной культураосты кизем интыосын, уката ик етйн кизем но бакча сион'ёсты мертэм интыосын, вредительёслы пумит нюр'яськон трос район'ёсын туж ляб организовать каремын. Ижевской районь „Ударник“ колхозын бакча блошка 9 гектар кубиста быдтйз. Якшур Бодьинской, Базинской но мукет'ёсыстыз район'ёсысь колхозник'ёсын етйн кизем интыосысь етйн блошка но етйн трипс шедьтэмын. Та район'ёсысь колхоз'ёс сельскохозяйственной культураослэн вредительёссылы пумит нюр'яськыны дасьыкылянтэ. Сельхозхимснабысь ядохимикат'ёс но аппаратура вайымтэ, етйн трипслы пумит авиаопыливание лэсьтон понна негашеной известь дасьымтэ.

ВКП(б)-лэн тросэз райком'ёсыз но райсовет'ёслэн исполком'ёссы етйн трипслы пумит нюр'яськон'я кылем арлэн янгыш'ёсыстыз кулэ луись вывод'ёсты өз лэсытэ и туэ та янгыш'ёсты вылысь лэсьтыло.

Удмуртской АССР-лэн Народной Комиссар'ёсызлэн Советсылэн но ВКП(б)-лэн обкомезлэн бюроез пукто:

1 ВКП(б)-лэн райком'ёсызлэсь секретарьёссэс но райсовет'ёслэн исполком'ёссылэсь председателёссысэс косоно:

а) кык кунинь нунал'ем срок куспын Сельхозхимснабысь ядохимикат'ёсты, аппаратура но марля ваёнэз обеспечитъ карыны нош Базинской но Гла-

зовской район'ётты етйн трипслы пумит авиаопыливание лэсьтон понна негашеной известь дасьымтэ быдэстыны косоно;

б) вань колхоз'ёсын етйн, кбжы, бакча сион'ёс но мукет культураосты кизем интыосын вредительёслы пумит нюр'яськонэз организовать карыны, вредительёслэн кылдэмзы бере кык-кунинь нунал'ем срок куспын ик зараженной площадьюёсты обработать карыса, со понна колхоз'ёсын кизем интыос вылын вредительёслэсь кылдэмзэс нуналмысь эскеронэз тупатано;

в) зараженной площадьюёсты химической но механической амалэн обработать каронэз кизем интыосы вредительёслэн кылдэмзы бере кык нунал 4оже ик былэстоно, вредительёсты кычак быдтон вылысь, со понна ваньзэ машинаосты но аппаратураез быдэс нагрузкаен ужатоно, вредительёслы пумит нюр'яськонэз колхозник'ёсты тырмымон вис'яно;

г) кизем интыосты, сюрес'ёсты, межник'ёсты но пар бусыосты жуг-жаг турын куарлэсь ялан чылкыт возёно кизем интыосты урылыса, сюрес'ёс вылысь, межник'ёсысь жуг-жаг турин'ёсты (соослэн сяськаськемылэсь азыло ик) турнаса но пар бусыослы дырыз-дыр'я, уката ик озимой совкаослэн пузамылэсь азыло, культивация лэсьтыса;

д) озимой нумыр'ёсын зараженной участок'ёсты дырыз дыр'я обработать карон понна, 1 августозь бэдэсак эскероно зараженной пар бусыосты но 20 августозь—озимой культураослэсь потэмзэс.

2. Колхоз'ёслэсь, сельсовет'ёслэн исполком'ёссылэсь председателёссысэс, райзоослэсь заведующийёссэс, МТС-ёслэсь директор'ёссысэс, агроном'ёсты предупредитъ кароно сельскохозяйственной культураосты вредительёслэсь утылтон понна соослэн ответственностысь сярсы.

Удмуртской АССР-лэн Народной Комиссар'ёсызлэн Советсылэн председателэзлэн заместителэз А. Соловьев.

ВКП(б)-лэн Удмуртской обкомезлэн секретарез А. Чекинов.

14 июне 1941 арын.

Вал'ёслы выставка

Зураын базарной площадьюн вал'ёслы выставка усыйськыиз. Татын Зура районь колхоз'ёс сяна, Дебесс, Тылова но Шаркан район'ёсысь колхоз'ёс но участвоватъ каро. Та ортысь выставканын значение туж бадзым. Коммунистической партилэн ЦК ез но Советской правительство вал'ёслэсь лыдзэс трос каронлы но соослэсь периодностысэ умоятонын бадзым внимание вис'яло. Выставка возь матоз кыче колхоз'ёс вал'ёслэсь лыдзэс будэтон понна юн сюлмасько, кызы нюр'ясько вал'ёслэсь породазэс умоятон понна.

Выставкаын мукет выжыо вал'ёсты возматэмен 4ош, „Вятка“ выжы вал'ёс но паськыт возмат'ясько. Выставка туннэ мынэ на.

КОЛХОЗЛЭН ПРЕДСЕДАТЕЛЕЗ

Колхоз—пөртэмлыко но бадзым хозяйство. Сое азыланзын бюджетон но узырмыгон понна трос луонлыгы вань. Но та луонлыгысты валаса уже кутыны быгатэм кулэ.

Колхозлэн будэмез но юнмэмез трослы зависегь каре колхозлэн председателезлэсь. Колхоз зол ке, уж'эссы умой ке пунктэмын, отын председатель визьмо, уж'эсын быгатыса кивалтэ шуыса уш'яло. Наоборот колхоз ляб ке, уж'эссы урод ке мынэ, татысь председателез курлало.

Конешно таце рассуждениос зэмесь луо. Таце фактэсты но пример'эсты колхоз'эслэн практической улонныстызы но адзыны луэ.

Басьтом тани Вукбер колхозэз. Татын председателъ луыса ар пала ужа ни Копанев эш. Та дыр куспын колхоз трослы будиз ни. Колхозник'эс пушкын дисциплина юнмаз, колхозын уж'эс ас дыраз будэсмыло.

Тани мукетыз Башмаково колхоз, кудаз председатель луыса уже Шкляев эш. Шкляев эш озы ик быгатыса колхозн кивалтэ. Тани таце пример но трос сярись вера, али Куиньметй Птилеткалэсь Заемзэ (нылетй аре выпусказ) реализовать карон ортчиз. Шкляев эш вакчи дыр куспын колхозник'эс пушкын 5500 манетлы заемез реализовать кариз, одйгез но колхозник'эс оз кыле заемлы гожкытэк.

Колхозын председатель луыса умой ужало Тюпти колхозысь Усков, Быдзи-мошур колхозысь Чирков но мукет'эссы.

Но таин чош ик вераны кулэ кудаз колхоз'эсын председател'эслэн урод

ужамзы сярись. Кылсярись, кызыгы уш'ялод Вильгурт колхозлэсь председателезэ Овчинниковез. Вильгурт колхоз котькуд аре Всесоюзной Сельскохозяйственной Выставкын участвоватъ каре. Колхозэз выставком мотоциклетэн премировать карылз. Но колхозлэн куд азинкем'эссыз Овчинниковлэсь йырзэ поромытыны кутскизы. Солэн йыр пушказ буйгатскон мылкыд пыча нй. Соинтэк маин татын тулыс ю кизён но кемалы кыстыськиз.

Васькалуд колхозлэн но председателез Шиляев уш'ямон уг ужа. Та аслэстыз интерес'эссы колхозлэн интерес'эссылэсь бадзым пунктэ. Кылсярись, тани колхозлэн тулыс ю кизёнэз 6 июнэз 50 процентлы гинэ будэстэмын вал. Нош Шиляев аслаз бакчаз мерттыськыны колхозной валэз басьтэ. Тазы ужны уг яра, нырысь общественной колхозной интерес'эс будэс'ямын луыны кулэ.

Колхозлэн правлениезлы но солэн председателезлы трос инициативаос проявлять кароно, котькуд гектарзэ муз'емез шонер но пайдалыко уже кутано, колхозной производстволэсь вань уж'эссы азинтон понна, общественной ваньбурез бюджетон понна нюр'яськоно.

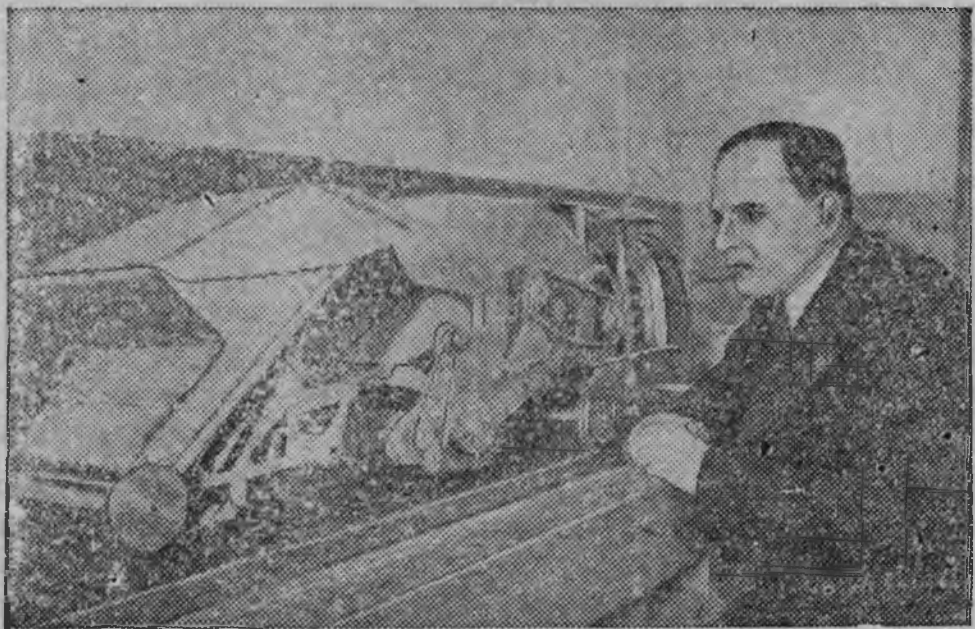
Колхозлэн председателезлы луоно колхозной массаез воспитать карисен, лодыр'эсын но рвач'эсын безпощадной нюр'яськисен

Партия но правительство колхоз председател'эслэсь материально улэмээс умятон понна бадзым юрттэт сето. Таце юрттэмлы соос умой ужамен ответить карыны кулэ.

Ст. Загр.

Гырон-кизён комбайн

Московской университетгысь профессор Д. Г. Виленский, инженер А. Д. Афанасьевен чош, сконструировать каризы гырон-кизён комбайн. Та машина одйгез каре яке намаз-намаз ортчытэ предпосевной обработкаез, кизёнэз но удобрениос внести каронэз. Та комбайн кизён дыр'я почваез 20 сантиметр мурдалаен жутэ, кулэз ялан обеспечивать каре кизёнэз нюр муз'еме. Гырон-кизён машина бадзым инты басьтыны кулэ сельскохозяйственной, тужгес но технической культураослэсь (е йнлэсь, кок-сагызлэсь, сахар кушманлэсь, хлопкылэсь) удалонлыкэс жутонын. СССР-лэн Наркомземлэн заданиез'я та машиналэн экспериментальной образецез лэсьтэмын луоз Рязанской сельскохозяйственной машиностроение заводын.



Профессор-орденоносец Д. Г. Виленский гырон-кизён комбайнлэн моделез дорын.

Выпускник'эс

17 июне Зураись средней школысь дасэти классэз дышетскыса пыр потэм'эслы туж шумпотон нунал вал. Та нуналэ соос школае берлозэ лыктызы асьсэлэсь дырзэс дружной коллективын орчтыны.

Тани учительское дасэти классэз быдтэм'эс жок котыре пуксылызы. Соос ваньмыз 18 мурт. Шкодалэн директорез А. Смирнов дасэти классэз дышетскыса пыр потэм'эсты выпусклы сйзем торжественной вечерез усьтэ. Со вера школаэн уж'эссыз сярись, дасэти классын дышетскем'эслэн азинкем'эссы сярись но вера выпусклэн результат'эссыз сярись.

Бурной аплодисмент'эс пыр А. Смирнов эш сёт'я отличник'эслэсь аттестатэс, кудйныз высшой школаосы пырыны луэ вступительной экзамен'эстэк. Похвальной грамотаос сёт'яско школаосы первичной комсомольской комитетлэн секретарезлы Кутявина Инналы, Юрин Олимпийлы, Лукина Авроралы но мукет'эссызы.

Вераськыны кыл басьтэ Юрин Олимпий. Со скромно но бадзым волниениен вераське. Со воспитать но дышетэмзы понна благодарить каре дышет'эссы.

— Мон школаосы трос тодон басьтй,— вера со,— но азыланьын тодонэз бюджетон понна перспективаос бадзымесь на. Туэ арын мон Красной Армие мын'яско. Отын мон служить каро отлично, нош тушмон асьме граница вылэ лыктыны малпаз ке, солы отпор сётон понна вань тодонме но кужымме сето.

Шудо-буроез асьмелэн калыкмы, соос котыртымын сталинской сьулмаськонэн, соослы профессиос басьтыны паськытэсь сюрес'эс усьтэмын. Тани та выпускник'эс но кудиз Красной Армие мынозы, кудиз высшой школаосы пырозы, кудиз заводэ, нош кудиз колхозэ ужаны мынозы. Котыкытын шумпотон но данлык.

А. Аписимов

Учетэз но отчетэз овол

СССР-лэн Народной Комиссар'эсызлэн Советсы ВКП(б)-лэн Центральной Комитетэз пудо вордонлэсь продуктивностьэ жутэм понна колхозник'эслэн ужамзылы ватсаса тырон сярись решение кутызы.

Нош кызы нюр'яське пудолэсь продуктивностьэ жутины В-Туга колхозысь фермалэн заведующоэз Сычугов эш? Но кызы но уг. Сычугов эшлэн пудо вордоннын учетэз таргамын. Со уг тоды коня фермаез искал'эссыз, ыж'эссыз, парсьэссыз, кунян'эссыз, парсьпиоссыз но мукетыз. Вильвордскем пудоос лыкэ басьтымтэ, привессы соослэн тодмо өвөл, уг мертталляло.

Таце ик уж йоллы учет сярись но. Тодмо өвөл котькуд нуналэ коня литр йол сётэ котькудиз искал но коня усе трудовень нуналаз котькуд искал кысысылы. Сычугов эш пудо вордоннын учет нуымтэныз уг тоды кызы трудовень гож'яно пудо бордын ужасьэслы Соиник колхозник'эслы вить толэзылы трудовенёссы трудовой книжкаосазы пыртылэмын өвөл.

Сычуговлэн таце уез тупатэмын вал не пудо вордонлэсь продуктивностьэ жутины, а куашкатыны. Сычуговез ас ужаз безответственно относиться кариськемез понна колхозник'эс обшой собраниын сое фермалэн заведующоэз сьыстыз поттызы.

Попов.

Пихтовка колхозын пудо вордон дун'ямтэ

Пихтовка колхозын (Тюпти сельсовет) пудо вордонлы тырмыт саклык вис'ямтэ. Выгонын ыж'эсты но парсьэсты 5-6 час сяна уг возё. Отйзэ кылем дырез пудоос ситэк уло. Нош асьсэлэн колхозник'эслэн пудооссы ю вылын уло. Кролик'эсты умой утялтымтээн

Пудо вордон удисысь

Кык пирсьпиос



Зокез: будиском одйг фермаын асьмеос. Мон кой, нош тон восьтэт.

Векчиез: отын ужпум мынам гажанэ, свинаркаос бордын. Тынад сьулмаськись но сюэ тйледды кот тырмымон. Мынам нош свинаркае катьэм, ялан солэн дырыз өвөл. Тиртэм но кырсен наштаськыса сьлэ милям тусьмы. Валад дыр табере гажанэ, марлы тон кой, марлы мон восьтэт.

Породистой чипыос

Сарапульской инкубаторной птицеводческой станции асьме районэ 2000 белый леггорн породаем курег чипыос ваемын. Та чипыос районустьымы даскуинеэзлы колхоз'эслы сэтэмын.

Белый леггорн породаем курег'эсты туж пайдалыко вордыны. Таце курег'эс арлыдыз 5-6 толэзэ тырмем бере ик пузаны кутско но арлы быдэ котькуд курег 200 но талэсь ятыр курег-пуз'эс пуза.

Ф. Овечкин.

Кизем ю полысь жаг турынысь нюр'яськоно

Жаг турыны кышкыт кема улэ (живуча). Жаг турынын кидысэс муз'емын туж трос ар чиде, потонлыкэз бырытэк. Жаг турыныслэн кидыссылэн потонлыкэзлэн запасэз пахотой слейын сю поллы трос культурной растенилэн кидысэзлэсь. Со сяна трос площадь засориться кариське трос арйысь мур выжыо жаг турынын.

Азымынсь колхоз'эс но совхоз'эс лудзэс жог дунматэ, жаг туринлэсь агротехникаез шонер орчтытыса, черный парен но многолетней травопольной севооборот пыртыса.

Но одйг минутлы но успоконьтэ кариськыны уг луы, что жаг турыны кизем ю вылын ожит ни шуыса. Как дугдид ке соосын нюр'яськемысь со выльысь жаг турыны потоз кизем ю вылэ.

Жаг турынын нюр'яськонын бадзым инты басьтэ тулыс шонер но дыраз зябез обработать карем но нимысь ик тулыс зябез культивировать карем.

Жаг турынысыз етин но зерновой культураос полысь быдтыны луэ урыса. Нырысь урон орчтымын луыны кулэ вазьгес, а то жаг турыныс вуозы кизем юэз согыны но вред лэсьтозы, басьтозы муз'емлэсь питательной вешествоз но влагазэ. Уроно кизем радызлэн кузялаез'я медам лэгазыкы шуыса. Жаг турыныс кудиз муз'еммысь уг ичкалско соосыз корано чистик'эсын. Ичкэм турынысты кизем ю выльысь палдуртоно. Урем бере жаг турыны потыз на ке кыктэтйзэ уроно. Уроно жаг турыныз бырытозяз.

Озимой луд выльысь жаг турынын нюр'яськонлэн ос-

новной мераез—тулыс усыян но урон. Озимойэс урыса быдэстэмын луыны кулэ озы ик трубке потытозяз. Тулыс, толалтэ шеромыны шедем интыын допустить кароно өвөл жаг турыны.

Жаг турынысыз возёно өвөл сюрес'эсын, канава дур'эстй, кизымытэ интыостй, кудиз можег кылемын маке муген кизытытэк. Төл нуллэ соослэсь кидыс'эссы колхоз'эслэн луд вылазы. Кулэ яке турнаны яке урыны жаг турыныз солэн сьыскаез луытчоуж. Котькуд колхоз должен заинтересованной луыны жаг турыныз быдтыны не только асьтэ луд выл'эсысь но бордысьтыды луд'эсысь.

Профессор Н. Соколов.

Отв. редактор КНЯЗЕВА
Поттысь Райсоветлэн Исполкомез.